



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Electronic Copy: ec.soumissions-bids.ec@canada.ca</p> <p>BID SOLICITATION DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>PROPOSAL TO: ENVIRONMENT CANADA</p> <p>We offer to perform or provide to Canada the services detailed in the document including any attachments and annexes, in accordance with the terms and conditions set out or referred to in the document, at the price(s) provided.</p> <p>SOUSSION À: ENVIRONNEMENT CANADA</p> <p>Nous offrons d'effectuer ou de fournir au Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans le document incluant toutes pièces jointes et annexes, les services détaillés dans le document, au(x) prix indiqué(s).</p>	<p>Title – Titre Surveillance de la qualité des eaux marines de la Région de l'Atlantique Besoin d'échantillonnage annuel de la Nouvelle-Écosse, 2021 – 2024</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No. /SAP No. – N° de la demande de soumissions EC / N° SAP 5000050331-1</p>	<p>Amendment No. - N° de modif. 003</p>
	<p>Date of Bid solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ) 2021-01-06</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ) at – à 15:00 on – le 2021-02-22</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire Heure normale de l'est (HNE)</p>
	<p>F.O.B – F.A.B Destination</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Alyssa Festeryga</p>	
	<p>Telephone No. – N° de téléphone 902-426-9150</p>	<p>Fax No. – N° de Fax NA</p>
	<p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) Voir ci-après.</p>	
	<p>Destination - of Services / Destination des services Nouvelle-Écosse</p>	
	<p>Security / Sécurité Voir ci-après.</p>	
<p>Vendor/Firm Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</p>		
<p>Telephone No. – N° de téléphone</p>	<p>Fax No. – N° de Fax</p>	
<p>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm: (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</p>		
<p>Signature</p>	<p>Date</p>	

La modification à la demande de soumissions vise à répondre aux demandes de renseignements reçues:

5000050331-1 - Questions et réponses # 3

Q6. Nous demandons respectivement une prolongation de la date de clôture du 16 février 2021 au 22 février 2021

Environnement et Changement climatique Canada (ECCC) accepte cette demande. La nouvelle date de clôture de cet appel d'offres est le lundi 22 février 2021 à 15 h 00, heure normale de l'Est (EST).

TOUTES LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE LA DEMANDE D'OFFRES RESTERONT LES MEMES